

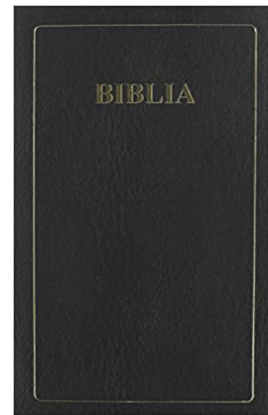
## Informatie over publicaties en komende reizen

### Literatuur werk

Het literatuurwerk blijft een belangrijk onderdeel van het werk van de Heer in Afrika. Telkens weer vertellen de broeders ons van (jonge!) mensen die vragen naar literatuur, jeugdtijdschriften en Bijbels. In Afrika lezen veel mensen nog! In de westerse wereld wordt dat steeds minder een bezigheid uit het verleden... De apostel Paulus hield duidelijk van lezen (zie 2 Tim. 4:13). Hoe is dat vandaag de dag bij ons?

Eind vorig jaar zijn er 20.000 Bijbels in Congo Swahili besteld, mogelijk gemaakt door een bijzondere gift waarvoor wij zeer dankbaar zijn. Ze worden momenteel gedrukt, en we vertrouwen erop dat ze binnen enkele maanden in Noordoost-Congo geleverd zullen worden. We hoorden vandaag van de uitgever dat het transport van onze container minstens 4.000 dollar duurder zal uitvallen dan gepland. Hij zal ons binnenkort de eindrekening voor dit transport naar Bunia (Noord-Oost Kongo) sturen. Vorig jaar zijn er ook 3.000 Franse JND Bijbels naar DR Congo gestuurd.

Er zijn ook giften ontvangen voor Engelse Bijbels voor Rwanda, Oeganda en Kenia, die binnenkort besteld zullen worden. Luganda Bijbels (Oeganda) zijn ook erg in trek, maar toen we die vorig jaar probeerden te kopen, waren ze uitverkocht en de broeders werd verteld om begin 2022 terug te komen. Vorige maand konden ze 300 exemplaren kopen uit een beperkte voorraad van het Bijbelgenootschap. Bidt alstublieft dat het Bijbelgenootschap in de nabije toekomst meer van deze Bijbels beschikbaar kan stellen.



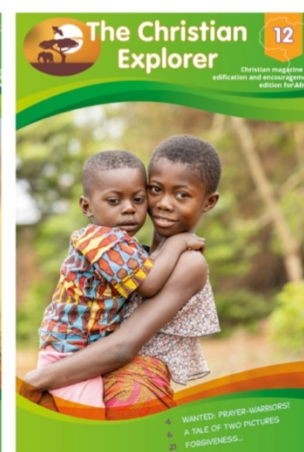
Als gevolg van covid waren er de afgelopen twee jaar nauwelijks conferenties, waar we gewoonlijk boekjes uitdelen over het bestudeerde onderwerp. De meest recente gelegenheid daarvoor was de conferentie in Mputu, DRC, afgelopen november, waar het leven van Elia werd bestudeerd. Twee broeders hadden het boek van Hamilton's Smith < over deze profeet in het Swahili en Luganda vertaald. Keer op keer is het zeer nuttig en waardevol gebleken om literatuur in Afrikaanse talen beschikbaar te hebben, omdat vooral de oudere generaties (maar niet alleen zij) niet altijd vertrouwd zijn met Engels of Frans. Bidt alstublieft voor hen die betrokken zijn bij het vertalen en

nalezen van boeken in verschillende Afrikaanse talen.

De Christian Explorer in het Engels en Frans is de afgelopen twee jaar gedrukt en verspreid, ondanks de pandemie en de beperkingen. Maar net als overal elders in de wereld zijn ook in Afrika de prijzen gestegen. Aangezien vrijwel alles voor het drukken uit Europa of Azië moet worden ingevoerd, is het drukken erg duur geworden. Een drukker vertelde ons dat zijn verzendkosten voor papier uit Azië met ongeveer 500% waren gestegen en dat de papierkosten ook met 40-60% waren gestegen.

### Stijgende kosten voor deze literatuur voor Afrika

In de afgelopen maanden heeft dit geleid tot een stijging van de drukkosten van soms meer dan 50%.





Ondanks de stijgende kosten zijn we blijven werken aan verschillende publicaties, waaronder een handleiding voor zondagsschoolleraars over het leven van de Heer Jezus (in het Frans), Een Choosing a Spouse van Ernst-August Bremicker in verschillende Afrikaanse talen, in full colour, How to Study the Bible van Samuel Ridout in Kenia Swahili, en een serie van 15 traktaten in Kinyarwanda en Lhukonzo, vertaald uit Congo Swahili, in welke taal ze spoedig herdrukt moeten worden omdat de voorraad uitgeput raakt. De behoeften zijn overvloedig. Blijft u alstublieft bidden voor hulp, leiding en de steun van de Heer in dit werk.

### Grote noden in Noord-Oost Congo

Voorlopig kan dit deel van Congo niet bezocht worden vanwege de voortdurende aanvallen van rebellen in dit gebied. Ons Bijbelconferentiecentrum (BCC) in Mputu (bij Mambasa) biedt al weken onderdak aan tientallen broeders, zusters en kinderen die hun dorpen zijn ontvlucht. We zijn zeer dankbaar voor de fondsen die we hebben ontvangen om hen van voedsel te voorzien. De plaatselijke broeders kwijten zich ijverig van de grote taak om de slaapzalen in te delen en onderdak te bieden. Ze sturen ons altijd gedetailleerde verslagen over het gebruik van de fondsen en de behoeften in de nabije toekomst.

Door het grote aantal vluchtelingen en de lange duur van hun verblijf is er een tekort aan drinkwater en ontstaan er ziekten omdat de huidige sanitaire voorzieningen niet toereikend zijn. Speciale fondsen voor dit doel zijn zeer welkom, onder vermelding van "bouwfonds Mputu".

De plaatselijke broeders maken goed gebruik van de tijd door regelmatig bijeenkomsten te organiseren voor kinderen, jongeren en broeders en zusters die weken achtereen in de BCC moeten verblijven. Op deze manier wordt het evangelie steeds verkondigd en worden de broeders en zusters bemoedigd door het Woord.

Zij hebben deze bemoediging des te harder nodig, gezien hun moeilijke omstandigheden ver van hun dorpen. Soms horen ze slecht nieuws over wat er in hun dorpen gebeurt, zoals het afbranden van huizen en akkers in de bossen.



Dagelijkse uitdeling van voedsel

Samenkomsten voor kinderen, jongeren en broeders en zusters



Vele vluchtelingen: 1e) een van de vele gezinnen 2e) kinderen 3e) overdag maken de meeste mannen (hier afwezig) houtskool

## Komende reizen

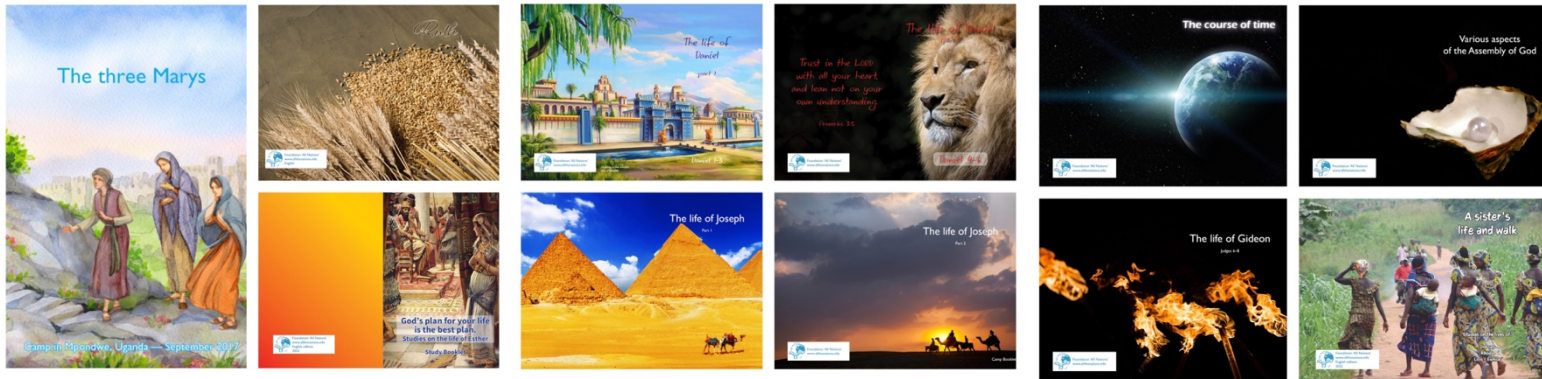
Dergelijke reizen moeten ruim van tevoren worden voorbereid. We hebben dat gedaan met gebed en in afhankelijkheid van de Heer, samen met de broeders van de plaatselijke vergaderingen. Als de Heer het wil, zullen we de komende weken de volgende bezoeken afleggen:

### Zuid-Afrika (27 mei - 7 juni):

Hilvert Wijnholds en Paul Meijer

Paul vliegt dan terug naar huis, en Hilvert vliegt via Nairobi naar Rwanda en Congo.

Voor Zuid-Afrika nemen we in onze koffers 100 exemplaren mee van brochures voor toekomstige bijeenkomsten voor jongeren



### Rwanda (7 - 14 juni):

- a) Gesprekken over praktische zaken met broeders die lid zijn van de stichting "Distributie van Bijbels en Evangelietractaten" (DBTCR)
- b) Bijbelconferentie in Kigali
- c) Bezoeken in enkele vergaderingen / huizen

### Goma, Kivu, D.R. Congo (15 - 20 juni)

programma in Goma met lokale broeders uit Goma, Minova en Kitshanga zoals

- a) Bezoek aan het terrein en de gebouwen van een mogelijk weeshuis
- b) Bijbelstudies

### Rwanda (21-24 juni):

- a) huisbezoeken
- b) Bijbelstudies (Kigali en andere samenkomsten)

Uw broeders in onze trouwe Heer,

Hilvert Wijnholds en Paul Meijer